

АНГЛО-РУССКИЙ
РУССКО-АНГЛИЙСКИЙ
СЛОВАРЬ
ДЛЯ
ШКОЛЬНИКОВ
С ПРИЛОЖЕНИЯМИ
И
ГРАММАТИКОЙ

Lingua

АСТ

Москва

УДК 811.111'374
ББК 81.2 Англ-4
А64

Компьютерный дизайн обложки
дизайн-студия «Графит»

Подписано в печать 13.10.2014.
Формат 60x84/32. Усл. печ. л. 18,6.
Доп. тираж экз. Заказ №

Общероссийский классификатор продукции
ОК-005-93, том 2; 953006 – литература справочная

**Англо-русский. Русско-английский сло-
А64**варь для школьников с приложениями и
грамматикой. – Москва: АСТ, 2015. – 638,
[2] с. – (Школьные словари с приложени-
ями).

ISBN 978-5-17-081260-8

Настоящий словарь содержит около 8 000 слов в англо-русской части, около 7 000 слов в русско-английской и около 20 000 наиболее употребительных словосочетаний.

Помимо словаря дается краткая грамматика английского языка и русско-английский разговорник. В конце издания вы найдете ряд интересных приложений, которые помогут вам при изучении английского языка.

Словарь предназначен для изучающих английский язык в школе, на курсах или самостоятельно.

**УДК 811.111'374
ББК 81.2 Англ-4**

ISBN 978-5-17-081260-8

© ООО «Издательство АСТ»

ОТ ИЗДАТЕЛЬСТВА

Предлагаемый словарь предназначен для тех, кто начинает изучать английский язык в учебных заведениях, на курсах или самостоятельно.

Словарь будет незаменимым помощником на занятиях при чтении, переводе, составлении текстов средней сложности и при устном общении, а также будет полезен при подготовке домашних заданий.

Словарь дополнен приложением, содержащим основные правила грамматики английского языка.

О ПОЛЬЗОВАНИИ СЛОВАРЕМ

Словарь построен по гнездовой системе; слова расположены в строго алфавитном порядке.

Часть заглавного слова гнезда, повторяющаяся во всех производных словах, отделяется двумя параллельными вертикальными линиями (||).

Внутри словарного гнезда заглавное слово заменяется знаком тильда (~). В случае изменения окончания слова тильда заменяет часть слова, отделенную двумя параллельными линиями.

Лексические омонимы даны в отдельных гнездах и обозначены римскими цифрами (I, II и т. д.). Грамматические омонимы обозначены полужирной арабской цифрой с точкой. Разные значения слова отделяются друг от друга светлой арабской цифрой со скобкой. Все пояснения отдельных значений слова даны курсивом в скобках.

Синонимы в переводе даны через запятую; точка с запятой разделяет более далекие значения.

За знаком ромб (◊) даются фразеологические сочетания, имеющие идиоматический характер или же не имеющие прямой связи с приведенными значениями. Фразеология и идиоматика включены в настоящий словарь в самом ограниченном объеме.

В англо-русской части при каждом слове указана его фонетическая транскрипция в знаках международной фонетической системы.

Слово, часть слова или выражения, взятые в круглые скобки, не являются обязательными. В скобках также приведены варианты выражения и его перевода.

В конце словаря дан краткий грамматический справочник, содержащий основные правила грамматики английского языка.

ФОНЕТИЧЕСКИЕ ЗНАКИ

Гласные

- i: — долгое **и**
- ɪ — краткое, очень открытое **и**
- e — **е** в словах «шесть», «эти»
- æ — более открытое, чем э
- ɑ: — долгое, заднее **а**, похожее на **а** в слове «палка»
- ɒ — краткое, очень открытое **о**
- ɔ: — долгое, глубокое **о**
- ʊ — краткое **у** со слабым округлением губ
- u: — долгое **у** без сильного выдвижения губ
- ʌ — краткое **а**, но менее глубокое; всегда под ударением
- ə — неясный безударный звук, близкий к «л»
- z: — долгий гласный, напоминающий **ё**

Дифтонги

eɪ ... эй	ɔɪ ... ой
əʊ ... оу	ɪə ... и^а
aɪ ... ай	eə ... э^а
aʊ ... ау	ʊə ... у^а

Ударение в дифтонгах падает на первый элемент.

Согласные

p — п

b — б

m — м

w — звук, близкий к у, но не образующий слога

f — ф

v — в

θ (без голоса), ð (с голосом). Для того чтобы получить эти два щелевых звука — один без голоса, а другой с голосом, — следует образовать щель между передним краем языка и верхними зубами

s — с

z — з

t — т, произнесённое не у зубов, а у дёсен (альвеол)

d — д ,, ,, ,, ,, ,, ,,

n — н ,, ,, ,, ,, ,, ,,

l — л ,, ,, ,, ,, ,, ,,

ɹ — нераскатистое, невибрирующее, очень краткое слабое р (кончик языка, немного завёрнутый назад, находится против той части твёрдого нёба, где производится звук ж)

ʃ — мягкое ш

ʒ — мягкое ж

tʃ — ч

dʒ — очень слитное мягкое дж (иными словами — ч, произнесённое звонко, с голосом)

k — к

g — г

ŋ — задненёбное н (т.е. н, произнесённое не кончиком языка, а задней частью его спинки)

h — простой выдох

j — слабое й

УСЛОВНЫЕ СОКРАЩЕНИЯ

Русские

- ав.* — авиация
амер. — американизм
анат. — анатомия
архит. — архитектура
безл. — безличная форма
биол. — биология
бот. — ботаника
бухг. — бухгалтерия
вводн. сл. — вводное слово
вин. п. — винительный падеж
воен. — военное дело
где-л. — где-либо
геогр. — география
геол. — геология
гл. — глагол
грам. — грамматика
дат. п. — дательный падеж
дип. — дипломатия
ед. ч. — единственное число
ж.-д. — железнодорожное дело
зоол. — зоология
им. п. — именительный падеж
карт. — термин карточной игры
кино — кинематография
комп. — компьютер
кто-л. — кто-либо
куда-л. — куда-либо
кул. — кулинария
мат. — математика
мед. — медицина
мест. — местоимение
мн. ч. — множественное число
мор. — морское дело
муз. — музыка
нареч. — наречие
п. — падеж
перен. — переносное значение
полигр. — полиграфия
поэт. — поэтическое выражение
превосх. ст. — превосходная степень
предл. п. — предложный падеж
прил. — имя прилагательное
радио — радиотехника
разг. — разговорное слово, выражение
род. п. — родительный падеж
см. — смотри
собр. — собирательно

спорт. — физкультура и спорт
сравнит. ст. — сравнительная степень
сущ. — имя существительное
с.-х. — сельское хозяйство
театр. — театральное выражение
тех. — техника
тж. — также
физ. — физика

физиол. — физиология
филос. — философия
фото — фотография
хим. — химия
числит. — числительное
что-л. — что-либо
шахм. — термин шахматной игры
эк. — экономика
юр. — юридическое выражение

А н г л и й с к и е

a — adjective имя прилагательное
adv — adverb наречие
conj — conjunction союз
inf — infinitive неопределённая форма глагола
int — interjection междометие
n — noun имя существительное
num — numeral числительное
pl — plural множественное число
poss — possessive притяжательное местоимение

p. p. — past participle причастие прошедшего времени
pres — present настоящее время
pron — pronoun местоимение
prep — preposition предлог
sing — singular единственное число
sl. — slang сленг, жаргон
smb. — somebody кто-либо
smth. — something что-либо
v — verb глагол

АНГЛО-РУССКИЙ СЛОВАРЬ

Около 8 000 слов

Английский алфавит

Aa	Bb	Cc	Dd	Ee
Ff	Gg	Hh	Ii	Jj
Kk	Ll	Mm	Nn	Oo
Pp	Qq	Rr	Ss	Tt
Uu	Vv	Ww	Xx	Yy
		Zz		

A

a [eɪ] *грам. неопределённый артикль*

abbreviation [əbrɪ:vɪ'eɪʃn] сокращение, аббревиатура

ABC ['eɪ'bi:'si:] 1) алфавит; азбука; букварь 2) начатки, основы

ability [ə'bɪlɪtɪ] способность, умение

able [eɪbl] способный; *be ~ to* мочь, быть в состоянии

aboard [ə'bo:d] на борту; на корабле

about [ə'baʊt] **1.** *adv* 1) кругом 2) около, приблизительно **2.** *prep* 1) о, относительно 2) вокруг 3) *be ~ to + inf* собираться (*что-л. сделать*)

above [ə'boʊv] 1) над 2) выше; свыше

abroad [ə'brɔ:d] за границей; за границу

abrupt [ə'brʌpt] 1) резкий, внезапный 2) крутой, обрывистый

absence ['æbsəns] отсутствие

absent ['æbsənt] отсутствующий; *be ~* отсутствовать

absent-minded ['æbsənt-'maɪndɪd] рассеянный

absolutely ['æbsəlu:tli] совсем; совершенно

absurd [əb'sɜ:d] нелёпый; абсурдный; *~ity* [-ɪtɪ] нелёпость; абсурд

abuse **1.** *v* [ə'bju:z] 1) злоупотреблять 2) ругать

Academy

А

2. *n* [ə'bju:s] 1) злоупотребление 2) ругань

Academy [ə'kædəmi] академия

accelerate [æk'seləreɪt] ускорять

accent ['æksənt] 1) ударение 2) произношение, акцент

accept [æk'sept] принимать

access ['ækses] доступ; ~ible [æk'sesɪbl] доступный

accident ['æksɪdənt] (несчастный) случай; *by* ~ нечаянно; ~al [æk'sɪdəntl] случайный; нечаянный

accommodation [ækəmə'deɪʃn] помещение, место

accord [ə'kɔ:d] **1.** *n* согласие; соответствие **2.** *v* согласовать(ся); соответствовать; ~ance [-əns]: *in* ~ance *with* согласно, *в* соответствии с; ~ing [-ɪŋ]: ~ing *to* согласно; ~ingly [-ɪŋli] соответственно

account [ə'kaʊnt] **1.** *n* 1) счёт 2) отчёт *∅ on* ~ of из-за; *on* *no* ~ ни в коем случае **2.** *v*: ~ for давать отчёт; объяснять

accountant [ə'kaʊntənt] бухгалтер

accumulate [ə'kju:mjʊleɪt] накапливать(ся)

accurate ['ækjʊrɪt] точный

accusative [ə'kju:zətɪv] *грам.* винительный падеж

accuse [ə'kju:z] обвинять

accustom [ə'kʌstəm] привыкать; *be* ~ed *to* привыкать

achieve [ə'tʃi:v] достигать; ~ment [-ment] достижение

acid ['æsɪd] **1.** *a* кислый **2.** *n* кислота

acknowledge [ək'nɒlɪdʒ] 1) признавать 2) подтверждать (*получение*); ~ment [-mənt] 1) признание 2) подтверждение (*получения*) 3) *pl* выражение благодарности (*в книге*)

acquaintance [ə'kweɪntəns] знакомый

acquire [ə'kwaɪə] приобретать

across [ə'krɒs] **1.** *prep* через; сквозь **2.** *adv* поперёк

act [ækt] **1.** *n* 1) действие, поступок 2) *театр.* акт 3) закон (*принятый парламентом*) **2.** *v* 1) действовать; вести себя 2) играть (*роль*)

action [ækʃn] 1) действие, поступок 2) *юр.* иск 3) военные действия

active ['æktɪv] деятельный, активный; ~ *voice грам.* действительный залог

activity [æk'tɪvɪti] деятельность, активность

actor ['æktə] актёр

actress ['æktɪsɪs] актриса

actual ['æktʃʊəl] действительный

adaptation [ædæp'teɪʃn] 1) приспособление 2) переделка; обработка (*литературного произведения*)

add [æd] 1) прибавлять 2) *мат.* складывать

addition [ə'dɪʃn] 1) добавление 2) *мат.* сложение; ~**al** [-əl] добавочный

address [ə'dres] **1.** *v* 1) адресовать, направлять 2) обращаться **2.** *n* 1) адрес 2) обращение, речь

adjective ['ædʒɪktɪv] *грам.* имя прилагательное

adjust [ə'dʒʌst] приспособлять, прилаживать

administration [ədmi'nɪs'treɪʃn] 1) администрация 2) правительство

admiral ['ædmərəl] адмирал

admire [əd'maɪə] восхищаться

admission [əd'mɪʃn] вход; по ~ вход воспрещён

admit [əd'mɪt] впускать; *перен.* допускать, признаваться

adolescent [ædə'lesnt] **1.** *a* юношеский **2.** *n* юноша, подросток

adopt [ə'dɒpt] 1) усыновлять 2) принимать; ~**ion**

adore

A [ə'dɔ:pfn] 1) усыновление
2) принятие

adore [ə'dɔ:] обожать

adorn [ə'dɔ:n] украшать

adult ['ædʌlt] взрослый

advance [əd'vɑ:ns] **1.** *v* про-
двигать(ся) **2)** повы-
шать(ся) **3)** выдвигать
2. n 1) продвижение **2)**
аванс

advantage [əd'vɑ:ntɪdʒ] пре-
имущество

adventure [əd'ventʃə] при-
ключение

adventurous [əd'ventʃərəs]
отважный, предприим-
чивый

adverb [əd'vɜ:b] *грам.* нарече-
ние

advertisement [əd'vɜ:tɪs-
mənt] объявление; рек-
лама

advice [əd'vaɪs] совет (*на-
ставление*)

advise [əd'vaɪz] **1)** совето-
вать **2)** извещать, уве-
домлять

aerial ['eəriəl] **1. a** воздуш-
ный **2. n** антенна

aeroplane ['eəgəpleɪn] само-
лёт

affair [ə'feə] дело

affection [ə'fekʃn] привя-
занность; ~**ate** [-ɪt] лю-
бящий, нежный

affirm [ə'fɜ:m] утверждать

afford [ə'fɔ:d] **1)** доставлять
2) позволять себе; I
can't ~ a car я не в состо-
янии купить машину

Afghanistan [æf'gænistæn]
Афганистан

afraid [ə'freɪd]: be ~ (of) бо-
яться

Africa ['æfrɪkə] Африка

African ['æfrɪkən] **1. a** афри-
канский **2. n** африканец

after ['ɑ:ftə] **1. conj.** после
того как **2. prep.** после;
за; day ~ day день за
днём; ~ all в конце кон-
цов

afternoon [ɑ:ftə'nu:n] пос-
леполуденное время;
вторая половина дня;
good ~! добрый день!

afterwards [ɑ:ftəwədz] по-
том, впоследствии

again [ə'geɪn] опять, снова
against [ə'geɪnst] против
age [eɪdʒ] **1. n** 1) возраст 2) век \diamond for ~s давно **2. v** 1) стареть 2) старить
aged ['eɪdʒɪd] престарелый
agency ['eɪdʒənsɪ] агентство
agent ['eɪdʒənt] агент; представитель
aggression [ə'ɡresʃn] агрессия
agitate ['ædʒɪteɪt] волновать, возбуждать
ago [ə'ɡəʊ] тому назад; long ~ давно
agony ['æɡəni] страдание, мучительная боль
agree [ə'ɡri:] 1) соглашаться; договариваться 2) уживаться 3) соответствовать; ~**able** [ə'ɡri:əbl] приятный; ~**ment** [ə'ɡri:mənt] соглашение; договор
agriculture ['ægrɪkʌltʃə] сельское хозяйство
ahead [ə'hed] вперёд; впереди
aid [eɪd] **1. n** помощь **2. v** помогать

aim [eɪm] **1. n** цель **2. v** 1) целиться 2) стремиться
air I [eə] **1. n** воздух **2. a** воздушный **3. v** проветривать
air II [eə] вид; an ~ of importance важный вид
aircraft ['eəkra:ft] 1) самолёт 2) авиация
air mail ['eəmeɪl] авиапочта
Alabama [ælə'bæmə] Алабама
alarm [ə'lɑ:m] **1. n** тревога **2. v** тревожить; ~-**clock** [-klɒk] будильник
Albania [æl'beɪniə] Албания
Albanian [æl'beɪniən] **1. a** албанский **2. n** албанец
algebra ['ældʒɪbrə] алгебра
Algeria [æl'dʒɪəriə] Алжир (*страна*)
alike [ə'laɪk] **1. a** 1) : they are very much ~ они очень похожи друг на друга 2): all children are ~ все дети одинаковы **2. adv** одинаково; they dress ~ они одинаково одеваются